

表 L2 有效非投資相連個人人壽業務  
Table L2 Non-Linked Individual Life In-Force Business

表 L2a 保單數目 Table L2a Number of Policies										
保險種類 Type of Insurance	可分紅 With-Profits					不分紅 Without-Profits				
	2011	2012	2013	2014	2015	2011	2012	2013	2014	2015
終身 Whole Life	3,907,214	4,191,317	4,463,272	4,764,283	5,143,243	446,587	489,526	566,647	657,033	783,166
儲蓄 Endowment	964,913	962,316	896,938	788,893	721,932	375,398	414,206	433,752	441,395	442,099
定期 Term	100	88	75	69	66	726,767	784,734	812,752	828,730	894,641
其他 Others	469,838	555,860	653,028	750,631	833,193	923,324	912,413	915,346	950,516	995,675
總數 Total	5,342,065	5,709,581	6,013,313	6,303,876	6,698,434	2,472,076	2,600,879	2,728,497	2,877,674	3,115,581

表 L2b 保單保費 Table L2b Office Premiums										
保險種類 Type of Insurance	可分紅 With-Profits					不分紅 Without-Profits				
	2011 百萬元 \$m	2012 百萬元 \$m	2013 百萬元 \$m	2014 百萬元 \$m	2015 百萬元 \$m	2011 百萬元 \$m	2012 百萬元 \$m	2013 百萬元 \$m	2014 百萬元 \$m	2015 百萬元 \$m
終身 Whole Life	40,814.6	49,161.4	63,738.2	77,002.6	105,750.6	11,080.1	15,377.1	18,735.3	29,433.5	37,605.6
儲蓄 Endowment	28,389.5	25,151.1	21,680.6	21,186.5	21,845.0	8,105.7	9,449.9	15,033.7	19,886.4	21,290.9
定期 Term	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	3,307.5	3,764.0	4,103.3	4,405.8	4,840.0
其他 Others	27,238.4	33,440.3	34,419.5	41,358.7	43,238.9	7,514.7	9,438.3	13,115.1	15,690.9	15,935.2
總數 Total	96,442.5	107,752.8	119,838.3	139,547.8	170,834.5	30,008.0	38,029.3	50,987.4	69,416.6	79,671.7

表 L2c 保額 Table L2c Sums Assured										
保險種類 Type of Insurance	可分紅 With-Profits					不分紅 Without-Profits				
	2011 百萬元 \$m	2012 百萬元 \$m	2013 百萬元 \$m	2014 百萬元 \$m	2015 百萬元 \$m	2011 百萬元 \$m	2012 百萬元 \$m	2013 百萬元 \$m	2014 百萬元 \$m	2015 百萬元 \$m
終身 Whole Life	1,536,348.8	1,643,483.6	1,821,006.8	1,984,353.6	2,185,538.2	310,076.2	380,420.2	463,691.2	596,137.8	783,989.6
儲蓄 Endowment	245,085.7	246,624.7	233,667.4	214,714.2	196,065.8	44,622.8	58,791.7	74,050.4	85,299.2	97,514.5
定期 Term	78.0	58.6	53.2	56.0	44.0	320,024.3	339,033.2	356,024.4	371,276.8	386,538.8
其他 Others	306,626.6	342,774.8	343,880.9	400,937.8	479,968.9	150,113.5	145,260.9	146,229.2	165,522.5	212,246.9
總數 Total	2,088,139.1	2,232,941.7	2,398,608.3	2,600,061.6	2,861,616.9	824,836.8	923,506.0	1,039,995.2	1,218,236.3	1,480,289.8

表 L2d 淨負債* Table L2d Net Liabilities*										
保險種類 Type of Insurance	可分紅 With-Profits					不分紅 Without-Profits				
	2011 百萬元 \$m	2012 百萬元 \$m	2013 百萬元 \$m	2014 百萬元 \$m	2015 百萬元 \$m	2011 百萬元 \$m	2012 百萬元 \$m	2013 百萬元 \$m	2014 百萬元 \$m	2015 百萬元 \$m
終身 Whole Life	239,358.6	306,119.4	312,536.9	398,307.6	451,251.1	49,101.6	61,538.0	74,079.7	96,207.9	122,512.1
儲蓄 Endowment	174,182.1	184,713.1	175,231.2	161,762.6	149,488.8	23,911.9	36,483.0	51,599.5	65,629.3	79,172.6
定期 Term	2.6	2.4	2.2	3.8	1.6	6,013.6	8,424.6	9,770.9	11,869.4	13,806.0
其他 Others	87,766.0	116,726.9	140,671.2	177,437.0	209,947.7	10,330.5	14,341.5	18,043.6	25,358.9	30,214.6
總數 Total	501,309.3	607,561.8	628,441.5	737,511.0	810,689.2	89,357.6	120,787.1	153,493.7	199,065.5	245,705.3

\* 淨負債不包括愛滋病及其他額外儲備。該等儲備在2011、2012、2013、2014及2015年年底的金額分別為119.337億元、59.387億元、94.745億元、116.565億元及94.700億元。

\* The amounts of net liabilities did not include AIDS & other additional reserves. The respective amounts of such reserves at the year end of 2011, 2012, 2013, 2014 and 2015 were \$11,933.7m, \$5,938.7m, \$9,474.5m, \$11,656.5m and \$9,470.0m.